

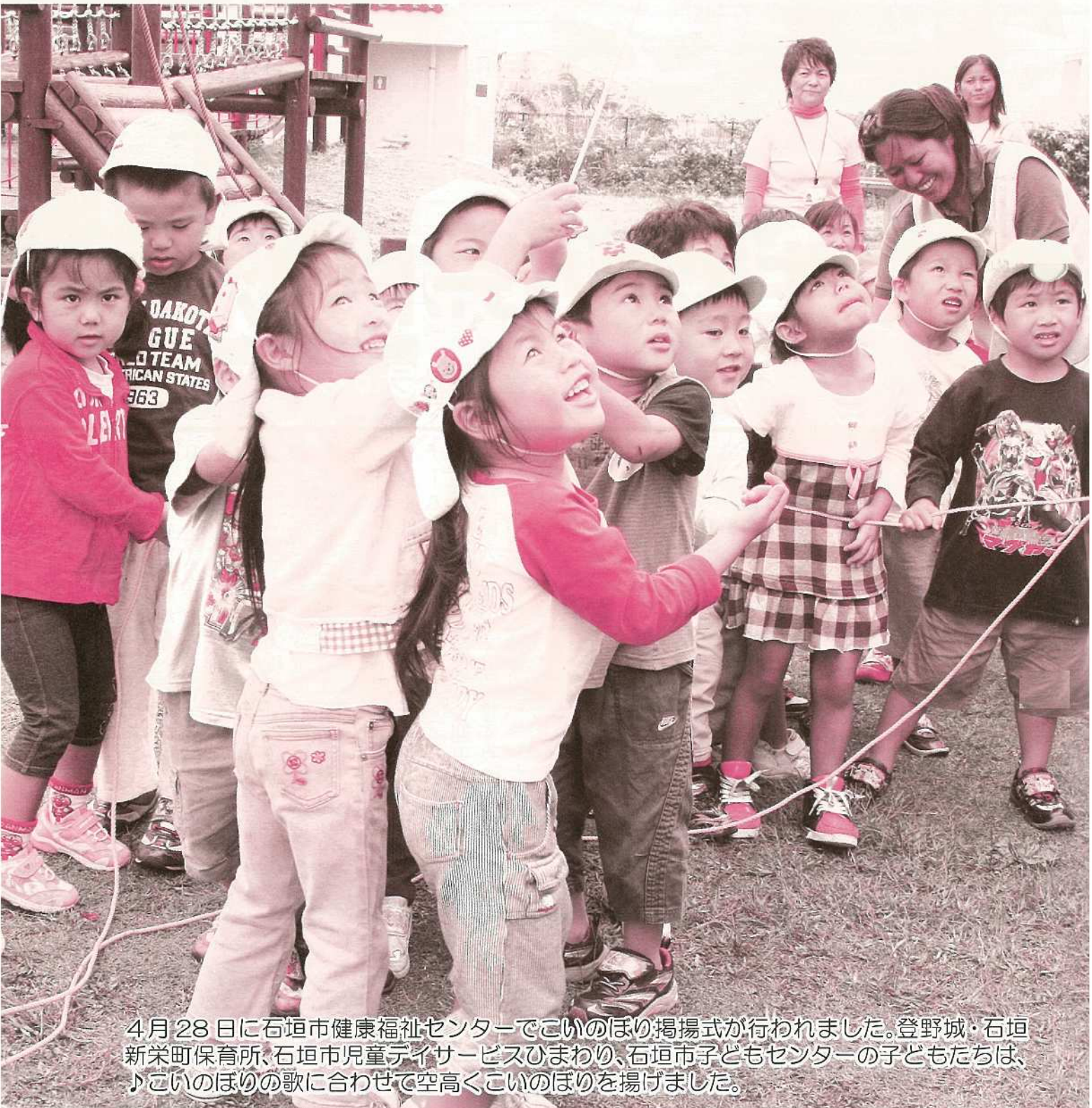
今月の主な内容

- 2010石垣島トライアスロン
- 新規・主要事業
- 男女共同参画ほか委員委嘱
- 地区プロパー紹介
- 出前講座「骨講座」
- お知らせ
- 市民カレンダーなど

人口と世帯数

総人口	48,528 (+559)
男	24,189 (+303)
女	24,339 (+256)
世帯数	21,597 (+366)

(平成22年4月末日現在の住民基本台帳・外国人登録人口)



4月28日に石垣市健康福祉センターでこいのぼり掲揚式が行われました。登野城・石垣新栄町保育所、石垣市児童デイサービスひまわり、石垣市子どもセンターの子どもたちは、♪こいのぼりの歌に合わせて空高くこいのぼりを揚げました。



青天を君の風
かざる闘志が夏に輝く

2010 平成22年度 全国高等学校総合体育大会
レスリング競技

8月2日(月)～5日(木)



高校生アスリート大活躍

石垣島トライアスロン大会・ITUトライアスロンW杯石垣島大会

リレー部門で高校生チームが2位に輝く
W杯女子は庭田清美選手が初優勝

4月25日に石垣島トライアスロン2010とワールドカップ(W杯)大会が同時開催されました。
W杯女子部門では、庭田清美選手が初優勝。男子部門では、細谷雄一選手が2位。男女とも3位以内に日本人選手が2人ずつ入賞するなど活躍が光りました。
一般部門の石垣島トライアスロンのリレー部門では、高校生メンバーのチーム・ランズアクティブサポート(長谷川聖仁・穴田智大・迎里健成)が2位に入賞する大活躍をみせるなど、大会を盛り上げました。
今大会には、1,534人が出場し、エイジ99%、シチズン97%、リレー97%の完走率となりました。



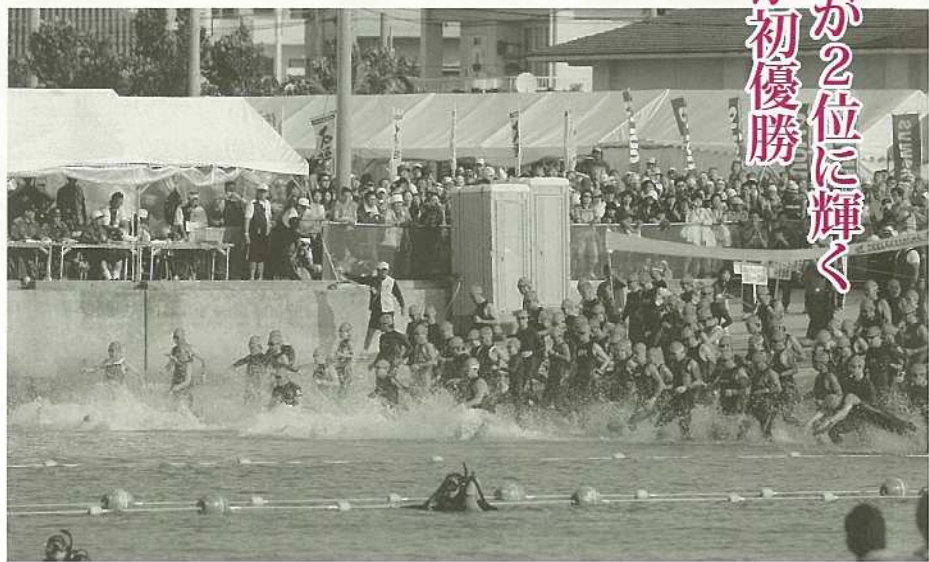
リレー部門で優勝した高橋豪一選手(東京都)



琉球國祭り太鼓に囲まれてゴールイン!



スイムからの選手を待つバイク選手たち



新規・主要事業

平成22年度歳出予算のうち、新規・主要事業を紹介します。

新規事業では、デイゴ再生プロジェクト事業、スパ人材育成事業など、観光資源への事業支出のほか、川原小体育館の新築事業などがあります。

また、主要事業には新空港ターミナルビル会社出資事業など、新しいまちづくりにむけた内容となっています。

>>> 新規事業(単位:千円)

安心・安全なまちづくり推進事業	3,852
デイゴ再生プロジェクト事業	15,349
第4次石垣市総合計画策定事業	1,020
国勢調査費	20,835
海洋資源等活用創出事業	17,960
地域振興事業	4,463
湧川原立竹木移植工事事業	1,780
環境共生型観光地形成支援事業	4,010
スパ人材育成事業	23,220
不法投棄・散乱ごみ監視等事業	8,458
住宅手当緊急特別措置事業	4,463
就労支援事業	1,856
自殺対策緊急強化事業	894
発達障がい児(者)支援拠点運営事業	3,840
介護基盤の緊急整備特例対策事業(スプリングラー)	3,690
ファミリーサポートセンター事業	2,441
子ども手当費	1,150,658
子ども手当事務費	3,413
保育所施設整備費	141,665
戸別所得補償制度導入推進事業	1,679
経営構造対策事業(ハート)	139,682
畜産経営維持緊急支援金融通事業	600
環境・生態系保全活動支援事業	3,002
魚介類陸上養殖場設置事業	1,000
狭あい道路整備等促進事業	10,000
川原小学校屋内運動場新增改築事業	288,869
野底小学校校舎新增築事業	60,000
幼稚園図書整備費	290
農村地域における預かり保育事業	3,681
野底地区文化財調査(ホテル施設用地内)	13,659
指定文化財等の美化作業	3,672
埋蔵文化財等出土遺物整理事業	3,090
貴重本等資料データベース作成事業	5,319
参議院議員通常選挙費	22,602
石垣市議会議員選挙	18,754
沖縄県知事選挙	18,949
農地制度実施円滑化事業費	13,243

>>> 主要事業(単位:千円)

防災施設管理事業	2,500
姉妹都市カウアイ郡中学生派遣事業	1,300
市史編集事業費	3,273
防犯灯管理費	7,856
戸籍電算化事業費	76,917
庁舎管理費	54,127
財政調整基金費	86,917
シルバー人材センター事業費	11,355
中小企業振興費	31,808
観光地管理費	45,768
トリアスロン対策準備費	11,000
乳幼児医療費助成事業	59,056
妊婦一般健康診査	61,690
乳幼児健康診査事業	15,283
予防対策費	49,598
生活保護事業	1,252,939
重度心身障害者医療費助成事業	74,565
医療給付費	62,534
介護、訓練等給付費	708,325
老人保護措置費	41,044
児童扶養手当事務費	364,475
児童運営費	661,115
保育所費	134,572
流域育成林整備事業	51,008
八重山食肉センター助成費	9,675
国・県・団体営事業負担金	143,556
国営造成施設管理体制整備促進事業	77,494
(石垣北・西部)中山間地域総合整備事業	311,416
登野城・石垣漁港漁村再生交付金事業	193,777
道路維持費	51,738
地域活力基盤創造交付金事業(旧臨時交付金事業)	141,128
中心市街地地区まちづくり推進費	21,400
都市計画街路事業	122,113
公園施設修景緑化事業	69,943
ターミナルビル会社出資事業	100,000
奨学費	15,002
学校維持補修費(扇風機修繕)(幼・小・中)	14,433
生徒援助費	47,701
特別支援教育支援事業	9,500
給食調理費	21,895
石垣島マラソン大会事業	2,347
高校総体費	10,000
史跡フルスト原遺跡保存修理費	9,185
市民会館管理費	46,437
図書館充実費	28,784
警防施設管理費	10,129

第2次いしがきプラン後期の計画を一部見直しを検討

男女共同参画会議委員・いしがきプラン推進委員を委嘱



4月27日、石垣市男女共同参画会議委員、いしがきプラン推進委員委嘱状交付式を行い、参画会議委員22名、プラン推進委員19名に中山市長より委嘱状

いしがきプランは男女共同参画実施計画で平成18年度から10年間を第2次の期間としており、計画の中では必要に応じて見直しを行うことを定めてあります。市では、平成18年度から今年度までの事業の進捗状況を分析し、次年度以降の計画に反映していく予定です。

委嘱された委員の任期は平成24年3月までの2年間で、次の方々です。(敬称略)

が交付されました。交付式で中山市長は「来年度より第2次いしがきプランの後期5年に入る。計画を策定した状況と現状を比較し、必要な見直しを行いたい。」と挨拶し、各委員への協力を求めました。参画会議委員は、男女共同参画に関する市の施策に対し意見を提案する役割を負うのに対し、プラン推進委員は、同プランに計画されている事業を積極的に進める役割を果たすこととなります。

▼男女共同参画会議委員・新城由利子、金城綾子、伊良部純子、宇根和昌、宮良和美、仲田洋子、大工美恵子、佐賀裕敏、高原三枝、水上裕子、米盛初恵、宮城徹仁、中村恵美子、新崎洋子、岡田敏男、大瀨朝子、城間美喜子、真地美之、鳩間修、岡山創、金城里代子、當間律子
▼いしがきプラン推進委員・慶田盛京子、伊良部純子、宮良政順、仲吉八重、増田一枝、唐真佑子、宇根和昌、川本正樹、宮良美代子、今井

由美子、加藤伴子、小底弘子、金城文雄、潮平俊、知念和子、宮良敏子、具志堅多恵子、鳩間修、森永用朗

石垣市では、「びぎどうんの家事・育児」をテーマに写真コンテスト・ケイタイフォトコンの応募作品の受付を行っています。

同コンテストでは、被写体の主役を幼児から高齢者までの男性とし、家事や育児に励んでいる姿をモチーフにすることで、実際に家事等を行うきっかけにすることを目的としています。

また、使用するカメラは携帯電話に付属されているものに限りに、応募は携帯電話またはパソコンよりインターネットで受付となっています。

市民の皆様のご応募をお待ちしています。

【お問い合わせ】広報広聴課 ☎ 82-1243
市ホームページ

<http://www.city.ishigaki.okinawa.jp>
携帯電話からはQRコードをご利用ください。

携帯電話のカメラで撮る

ケイタイフォトコン

びぎどうんの家事・育児

主役は
びぎどうん
(男性)

最優秀賞は
Web投票で
決定

詳しくは、石垣市ホームページ
<http://www.city.ishigaki.okinawa.jp>
または下のQRコードから
ご覧ください。

協賛：アピタ石垣店 / アピタ石垣高崎町 / ソフトバンク石垣
後援：いしがきプラン推進委員会 / 毎日新聞社 / 八重山日報社 / 石垣ケーブルテレビ

平成22年度 地区プロパー

地区プロパーは市役所と市民の間で行政事務の推進に携わり、市役所からの通知書の配布、市税等の納付のお願いに伺います。また、市が発行する刊行物の配布等を行います。
※①自宅住所②電話番号③担当地区



3区2弓削博昭
①登野城 1271-5
②☎ 88-5323
③登野城



3区1新城信賢
①登野城 641-1
②☎ 83-2732
③登野城



2区安村順子
①登野城 782-1
②☎ 82-9917
③登野城



1区下地京子
①登野城 543-2
②☎ 82-8182
③登野城



8区1寄合計三
①石垣 474-9
②☎ 82-8720
③石垣



7区豊見本 強
①石垣 233
②☎ 090-1074-2432
③石垣



6区大底トモ子
①大川 86
②☎ 080-1757-3421
③大川



5区高良和浩
①大川 99-2
②☎ 88-7272
③大川



4区2上原美智子
①登野城 488
②☎ 82-7820
③登野城



4区1平良彦三
①登野城 590-7
②☎ 83-2880
③登野城



12区1大濱千代子
①新栄町 73-8
②☎ 090-1789-2162
③新栄町



11区2当山高子
①新川 2361-1
②☎ 82-4733
③新川・真喜良第1団地



11区1比嘉政充
①新川 2428-1
②☎ 82-7378
③新川



10区池西美津子
①新川 130-4
②☎ 82-1722
③新川



9区仲大底安貞
①新川 50
②☎ 82-2126
③新川



8区2安部寿美子
①石垣 415-1
②☎ 82-2273
③石垣



17区知花忠
①樺海 561-1
②☎ 88-2370
③栄原 樺野 大田 伊土名



16区高嶺英康
①川平 915-1
②☎ 88-2145
③川平



15区箕田俊晴
①崎枝 556
②☎ 88-2485
③崎枝



14区花谷達郎
①登野城 2389
②☎ 82-1964
③高田



13区當銘幸和
①名蔵 243-60
②☎ 82-9712
③名蔵



12区2美崎良子
①新栄町 52-24
②☎ 82-1288
③新栄町



21区大道勇
①白保 752
②☎ 86-7755
③白保



20区添石幸優
①宮良 273-1
②☎ 86-7675
③宮良



19区2宮良康義
①大浜 294-2
②☎ 82-7478
③大浜 磯辺



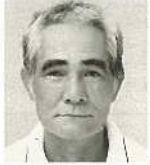
19区1小祿幸枝
①大浜 219-3
②☎ 82-6608
③大浜



18区2与那原明
①平得 233
②☎ 090-4510-2448
③平得



18区1西表修
①平得 151-1
②☎ 82-9628
③平得



27区島尻昇
①平久保 84-3
②☎ 89-2145
③吉野 平久保



26区比嘉政一
①平久保 234-274
②☎ 89-2137
③久宇良



25区吉川憲光
①伊原間 340
②☎ 89-2250
③明石



24区前上里進
①伊原間 93
②☎ 89-2230
③伊原間



23区玉城政時
①桃里 168-237
②☎ 86-7632
③伊野田 大野



22区金城政男
①桃里 165-549
②☎ 84-7409
③星野



33区1仲宗根須江子
①新川 2212 3-302
②☎ 83-0872
③新川 新川団地



32区大田守
①美崎町 8-4
②☎ 82-3626
③美崎町 浜崎町



31区大城守
①真栄里 1111-221
②☎ 82-9733
③開南 於茂登



30区石垣長三
①大浜 2064-99 1-A
②☎ 82-5217
③三和 川原



29区奥松和子
①野底 442
②☎ 89-2116
③兼城 柴下地 多良間



28区平良辰男
①平久保 448
②☎ 82-2465
③平野



36区内藤祐生
①川平 1216-58
②☎ 88-2525
③大嵩 仲筋 吉原



35区山城保清
①白保 1794-77
②☎ 86-8538
③大里



34区3南風原光宏
①真栄里 489-3
②☎ 82-4672
③真栄里



34区2糸洲章
①真栄里 4
②☎ 84-3656
③真栄里



34区1坪井久治
①真栄里 255-1-106
②☎ 090-3077-0719
③真栄里



33区2佐伯信雄
①新川 2352 4-402
②☎ 82-7317
③新川 真喜良第2・3団地

**“倒産・解雇などによる離職”（特定受給資格者）や
“雇い止めなどによる離職”（特定理由離職者）をされた方へ**
平成22（2010）年4月から**国民健康保険税が軽減**されます。

対象者は？

離職の翌日から翌年度末までの期間において、

- (1) 雇用保険の特定受給資格者（例：倒産・解雇などによる離職）
- (2) 雇用保険の特定理由離職者（例：雇い止めなどによる離職）

として失業給付を受ける方です。

※上記以外の失業者（65歳以上の者や雇用保険適用外の者など）は引き続き、「条例減免」適用を検討いたします。

制度が始まる前の失業は対象外ですか？

制度が始まる前1年以内（平成21（2009）年3月31日以降）に離職された方は、平成22（2010）年度に限り国民健康保険税が軽減されます。

※ただし、平成21（2009）年度保険税は対象となりません。ご了承下さい。

軽減額は？

国民健康保険税は、前年の所得などにより算定されます。

軽減は、前年の給与所得をその30/100とみなして行います。

※具体的な軽減額などは、下記までお問い合わせください。

軽減期間は？

離職の翌日から翌年度末までの期間です。

※雇用保険の失業等給付を受ける期間とは異なります。

※国民健康保険に加入中は、途中で就職しても引き続き対象となりますが、会社の健康保険に加入するなど国民健康保険を脱退すると終了します。

※軽減を受けるには申請が必要です。制度の詳しい説明は、石垣市健康保険課保険税係にお尋ね下さい。☎87-9045（直通）

平成22年4月から低所得者の障害福祉サービスおよび補装具の利用者負担が無料になります。

現在、障害福祉制度は障害者自立支援法を廃止し、利用者の応能負担を基本とする総合的な制度の創設を目指しています。その間の緩和措置として、平成22年4月より低所得（市民税非課税世帯）の利用者等につき、福祉サービス及び補装具に係る利用者負担を無料とすることになりました。

◎ 世帯の範囲は、利用者本人とその配偶者、及び障がい児の保護者のみです。

◎ 障害者入所施設に係る利用者負担も対象です。（療養介護医療は除く）

◎ 施設に入所している方の特定障害者特別給付費についてはこれまでと同じです。

〔お問合せ〕

障がい福祉課 ☎82-9947 FAX 82-1580

所得区分	平成22年3月31日までの負担額上限	平成22年4月1日からこうなります。
生活保護受給	0円	0円
市民税非課税世帯	障害福祉サービス	0円
	補装具 日常生活用具	0円
一般課税世帯	9,300円	9,300円
一般（児童）課税世帯（所得割28万未満）	4,600円	4,600円
一般Ⅱ課税世帯（所得割16万以上）	37,200円	37,200円

公共下水道供用区域広がる

平成21年度公共下水道の年度終了に伴い供用開始区域が広がりました。

【供用を開始すべき及び下水の処理を開始すべき年月日】

平成22年 4月22日

【下水を排除すべき及び下水の処理を開始すべき区域】

- (1) 大川地内 字大川12番地。
- (2) 石垣地内 字石垣211番地から216番地の一部、226番地から248番地の一部、300番地の1から410番地の一部。
- (3) 新川地内 字新川437番地の1から450番地の3の一部、2398番地、2398番地の5、2398番地の7、2357番地の1、2358番地の2から2358番地の5の一部、2018番地の2、2361番地の1、2452番地、2452番地の4。

○ 供用を開始しようとする排水区域の位置
縦覧する図面のとおり



下水道マスコットキャラクター
「スイスイ」

『石垣市史考古ビジュアル版』 第6巻 八重山の民間交易隆盛期 発刊

本シリーズは読者層を小学校高学年以上に設定し、イラスト・写真等視覚的要素を多く取り入れ、八重山考古学への関心を高めることを目指して編集しています。

今回は13世紀末から17世紀初頭までの中森期と呼ばれる時代を取り上げています。この時代の遺跡や貝塚から中国製の陶磁器が大量に出土していることから、民間レベルで大陸との交易が盛んになり、八重山の全島に人が住むようになったのではないかと考えられています。

同シリーズは下記の販売店でお求めになれます。

山田書店、村中書店、文教堂、大浜信泉記念館、ブックスきょうはんやいま店、市役所内売店

販売価格 700円 【お問い合わせ】 市史編集課 ☎ 82-1252



出前講座「骨講座-骨が語る人類のすがた」

日時 平成22年6月6日(日)～ 7月11日(日) 午後2時～ 午後4時

会場 石垣市立図書館 視聴覚室

第1回講座「骨のかたちのおもしろさを学んでください!」6月6日(日)

1時限目「人骨からどんなことがわかるの?」講師:土肥直美氏(琉球大学)

2時限目「歯の話」講師:竹中正巳氏(鹿児島女子短期大学)

3時限目「動物の骨もおもしろい」講師:菅原広史氏(浦添市教育委員会)

第2回講座「旧石器時代について学びましょう!」6月13日(日)

4時限目「旧石器時代ってどんな時代?」講師:山崎真治氏(沖縄県立博物館・美術館)

5時限目「旧石器時代人の骨～港川人はどんなヒト?」

講師:藤田祐樹氏(沖縄県立博物館・美術館)

第3回講座「骨の化学分析について学びましょう!」6月27日(日)

6時限目「骨から年代を知る 骨から食べたものが分かる」

講師:米田 穰氏(東京大学)

7時限目「骨から遺伝子が分かる」講師:篠田謙一氏(国立科学博物館)

第4回講座「沖縄から外に目を向けてみましょう!」7月4日(日)

8時限目「中国の人骨調査から」講師:中橋孝博氏(九州大学) ※予定

9時限目「太平洋の島々に広がった人たち」講師:片山一道氏(京都大学)

第5回講座「沖縄の人骨について学びましょう!」7月11日(日)

10時限目「沖縄の人骨出土遺跡を知ろう」

講師:片桐千亜紀氏(沖縄県立埋蔵文化財センター)

11時限目「沖縄人の骨の特徴」講師:土肥直美氏(琉球大学)

主催 石垣市教育委員会

【お問い合わせ】 教育委員会文化課 83-7269

◇シンポジウム「白保竿根田原洞穴人」(仮称) 7月31日(土)午後2時 石垣市民会館 中ホール

◇特別展「白保竿根田原洞穴人」(仮称) 7月下旬 石垣市立八重山博物館 特別陳列室



平成22年国勢調査

調査員募集

10月1日を調査基準日として、日本全国一斉に国勢調査がおこなわれます。

石垣市では、国勢調査を実施するための調査員を募集しています。

■ 募集期間 平成22年5月20日～6月18日(金)

応募資格: 原則、20歳以上で健康で責任をもって調査事務を遂行できる方

従事期間: 9月中旬から10月下旬 募集人員: 約300人

業務内容: 担当調査区世帯への調査票の配布と回収、関係書類の作成など

報酬: 1調査区(約50世帯) 約35,000円 ※世帯数により報酬の増減があります。
2調査区(約100世帯) 約70,000円

応募書類: 国勢調査履歴書等(企画調整室にて応募書類を配布しております)

※石垣市HPより応募書類(PDFファイル形式)をダウンロードしてご利用いただけます。

問い合わせ先: 石垣市 企画部 企画調整室 野崎・池城 TEL: 82-1350



平成22年度「社会教育学級」委託団体募集のお知らせ

自分たちでテーマを設定し、そのテーマに沿った講義・実習・見学等の講座を実施してみませんか。より良い社会生活の為にはどうしたら良いのか。青年会や婦人会、老人クラブ等の活動を充実させるためには、どうしたら良いのか。スポーツや趣味の活動を通して地域とどのように関わっていけるのか。

このように普段の生活の中にテーマはあるのではないのでしょうか。

石垣市教育委員会では「社会教育学級」の開設・運営を希望する団体を募集しています。

○募集学級：高齢者学級・婦人学級・成人学級・青年学級（各1学級）

○応募条件

- (1) 石垣市民で構成し、活動している社会教育団体や文化・サークル団体であること。
- (2) 常時20人以上の学習参加者が見込まれること。
- (3) 学級開設期間内（開級日～平成23年2月末日まで）に講座を20時間以上開催すること。
- (4) 学級運営は石垣市教育委員会の指導・助言のもとに応募団体が自主的に行うこと。
- (5) 学級運営に係る経費には委託料を充てること。
（委託料を超える分の経費は団体負担となります）
- (6) 学級で得られた成果を、石垣市生涯学習フェスティバルで発表すること。
（展示・舞台発表など／平成23年2月開催予定）

○申込方法

「学級応募申請書」に必要事項を記入のうえ、ご提出下さい。（いきいき学び課で配布）
ただし、応募団体の中から石垣市教育委員会が審査し、委託団体を決定します。

○申込締切

平成22年6月30日（水）

○お問い合わせ いきいき学び課（石垣市教育委員会1階）

☎83-0373 担当：吉本・宇根

子ども手当受給者の皆様へ 現況届のお知らせ

子ども手当を受給されている方について、毎年6月1日以降引き続き受給可能かどうか（住所・養育状況）を確認する届出ですので、期限内に提出して下さい。現況届が提出されない場合は、6月以降の手当が受けられなくなりますのでご注意ください。

○ 受付期間 平成22年6月7日（月）～6月30日（水） 午前9時～11時30分 午後1時～4時30分

○ 提出先 石垣市役所 児童家庭課（公務員の方は勤務先へ）

○ 持参するもの ①印鑑（シャチハタ印不可）

②健康保険証

- ・国民健康保険（持参）⇒ 父・母・18歳未満児童全員分の保険証を持参
- ・社保（コピーを提出）⇒ 父・母・18歳未満児童全員分の保険証のコピー
（カード型は受給者と家族分を並べてコピー、三つ折は事業所と扶養家族面のコピー）

○ その他 石垣市外で18歳未満の児童を養育している方⇒児童の住民票謄本（住所地より）

※ 6月中に石垣市以外へ転出の場合でも、石垣市で現況届の提出が必要です。

■ 平成22年4月から新中学2年生、3年生の子どもを監護・養育している方で、子ども手当の手続をしていない方はお早めに申請して下さい。

【お問い合わせ】石垣市役所 児童家庭課 子育て推進係 ☎82-1704（直通）

狂犬病予防注射のお知らせ

狂犬病は、犬をはじめ、人間を含めた多くの動物も感染し、発病すると100%死んでしまう怖い病気です。狂犬病からあなたの犬や家族を守るため、生涯一回の登録と毎年一回の狂犬病予防注射を受けましょう。

【お問い合わせ】生活環境課 ☎82-1285

実施日	会場	実施時間
6月7日(月)	三和構造改善センター (三和・川原地区)	9:30~10:00
	於茂登公民館 (於茂登・開南地区)	10:20~10:50
	名蔵公民館	11:10~11:40
	崎枝開拓の碑	13:30~14:00
	大嵩公民館	14:20~14:50
6月8日(火)	船蔵公園(駐車場)	14:00~16:30
6月9日(水)	新川公民館	14:00~16:30
6月10日(木)	登野城公民館	14:00~16:30
6月11日(金)	平得公民館(平得・真栄里地区)	14:00~16:30
6月12日(土)	健康福祉センター(駐車場)	9:30~11:30
6月14日(月)	大浜公民館(大浜・磯辺地区)	14:00~16:30
6月15日(火)	大川公民館	14:00~16:30
6月16日(水)	大里公民館	10:00~10:30
	星野公民館	10:50~11:10
	伊野田公民館	11:30~12:10
	伊原間公民館	13:10~13:50
	明石公民館	14:10~14:30
	久宇良公民館	14:50~15:10
	平久保公民館	15:30~15:50
	平野公民館	16:10~16:30
6月17日(木)	川平集落センター	10:00~11:30
	吉原公民館	13:00~13:30
	米原公民館	13:50~14:10
	伊土名公民館	14:30~15:00
	多良間公民館	15:20~15:40
	下地公民館	16:00~16:20
	兼城公民館	16:40~17:00
	栄公民館	17:20~17:40
6月18日(金)	白保公民館	14:00~15:00
	宮良公民館	15:30~16:30
6月19日(土)	市役所玄関前ピロティー	9:30~11:30
	真栄里公園(ステージ)	13:00~15:00
6月21日(月)	双葉公民館	14:00~16:30

CIR マットのひとこと

石垣市国際交流員 マジュー・トッピング
米国ワシントン州シアトル出身 24歳



梅雨の時期となりますが、皆さんは楽しいゴールデンウィークを過ごせましたでしょうか。今回は、先月行われたトライアスロン大会における通訳ボランティアプログラムに関係した話をしたいと思います。

例年、他言語の話せる市民ボランティアと全国各地の行政や団体に務めている私のような国際交流員の協力を頂いていますが、ボランティア期間の終日には通訳班の皆さんの労をねぎらい、お疲れ会を企画します。しかし今年は大会前後のスケジュールが忙しく、前日まで準備が出来ませんでした。結局、上司や他の方に手伝ってもらい、登野城字会長の協力を頂き、公民館で一品持ち寄りの「手作りお疲れ会」を開催することが出来ました。余興を計画する為に、市民ボランティア、ホストファミリー（国際交流員を受け入れてくれた地元の家庭）や青年会に急なお願いをしなければなりませんでした。宮良青年会の地謡と石垣青年会の踊り手で素晴らしいコラボが実現し、石垣の伝統芸能でその場を盛り上げました。急なお願いにもかかわらず丁寧に相談にのり、予想以上の舞台上で盛り上げて下さり、大変感謝しています。


この経験をとおしてとても大切なことを学びました。まず自分は人の助けを求めるところが、お疲れ会をはじめ、沢山の場面でボランティアの皆さんに快く力を貸して頂き、とても有難く、謙虚な気持ちになりました。月並みかも知れませんが、私にとっては、一人で出来ない作業と直面した時、助けを求めるのをためらってはならないという人生の為のレッスンでしたし、是非これからも色々な場面で活かしていくつもりです。

市民カレンダー

6/1~6/30

※下記の日程は、予定です。詳しくは関係課までお問合せください。

6/1	火	●市民相談室・多重債務（市役所）	6/16	水	●市民相談室・法律（市役所）●両親学級3（健康福祉セツタ）
6/2	水	●市民相談室・法律、行政（市役所）●両親学級1（健康福祉セツタ）●健康相談（新栄町公民館）	6/17	木	●1歳6ヵ月児健診・3歳児健診（健康福祉セツタ）
6/3	木	●1歳6ヵ月児健診・3歳児健診（健康福祉セツタ）	6/18	金	●市民相談室・多重債務（市役所）
6/4	金	●郷土芸能のタベ（市民会館）	6/19	土	●絵本読み聞かせ（図書館）
6/5	土	●絵本読み聞かせ（図書館）	6/20	日	家庭の日・ヤーマルの清掃の日
6/6	日		6/21	月	●ふれあい相談・総合（毎週月～金・社協）
6/7	月	●ふれあい相談・総合（毎週月～金・社協）●BCG予防接種（健康福祉セツタ）	6/22	火	●市民相談室・多重債務（市役所）
6/8	火	●市民相談室・多重債務（市役所）●離乳食実習（健康福祉セツタ）	6/23	水	慰霊の日
6/9	水	●市民相談室・法律（市役所）●両親学級2（健康福祉セツタ）	6/24	木	●2歳菌科指導（健康福祉セツタ）
6/10	木	●市民相談室・人権（市役所）	6/25	金	●市民相談室・多重債務（市役所）●健康相談（川平保健指導所）
6/11	金	●セリ（～12日・家畜セリ市場）●健康相談（川平保健指導所）	6/26	土	●絵本読み聞かせ（図書館）
6/12	土	●絵本読み聞かせ（図書館）●3～4ヵ月児健診・9～10ヵ月児健診（健康福祉セツタ）	6/27	日	●9～10ヵ月児健診・1歳6ヵ月児健診（健康福祉セツタ）
6/13	日	●1歳6ヵ月児健診（健康福祉セツタ）（健康福祉セツタ）	6/28	月	●ふれあい相談・総合（毎週月～金・社協）
6/14	月	●ふれあい相談・総合（毎週月～金・社協）	6/29	火	●市民相談室・多重債務（市役所）
6/15	火	ユッカヌヒー（旧5月4日）●市民相談室・多重債務（市役所）●妊産婦・乳幼児保健相談（健康福祉セツタ）	6/30	水	●市民相談室・法律（市役所）●両親学級4（健康福祉セツタ）

たとえばこんな過ごし方  **ウチドク のんびり家読**（家で読書） **毎月第3日曜日は 家庭の日**

～沖縄近代音楽先駆者 珠玉の旋律～

第9回 宮良長包音楽祭

2010年6月12日（土）

開場：午後5時半
開演：午後6時

石垣市民会館 大ホール

主催：石垣市教育委員会
お問合せ：石垣市民会館 82-1515

出演者
八重山高校吹奏楽部
コーラス部
歌声部
アンサンブル
八重山高校吹奏楽部
丸山 咲・丸山 尚志
新城 富士子 石垣 博公

第9回 宮良長包音楽祭

平成22年6月12日（土）

石垣市民会館大ホール

開演 午後6時
入場無料

平成22年

八重山戦争マラリア犠牲者追悼式 石垣市全戦没者追悼式並びに平和祈念式

とき 平成22年6月23日（水）

ところ 八重山戦争マラリア犠牲者慰霊之碑前
八重守之塔

営業種目 { 一般建築土木業・産業廃棄物処分業・産業廃棄物収集・運搬
浄化槽維持管理・飲料水タンク清掃・排水つまり修理・管工事

（有）先島メンテナンス

代表取締役 迎 里 伸

〒907-0002 石垣市字真栄里221
TEL (0980) 83-0167・FAX (0980) 82-8159